

## "LA TARDE"

## El Dr. DOMINGO SASSO

## PARALELOS?

El Dr. Domingo Sasso a cargo del Juzgado Letrado del Territorio, cuya presencia en esta capital es mirada con desagrado por los habitantes, quienes solo anhelan que se retire del Territorio, para que la paz vuelva y el juego administrativo se restablezca a su normalidad, debe comprender cabalmente cual es su situación personal y de funcionario en este momento.

El no puede, porque no será admitido por el pueblo, asistir a los actos patrióticos de próxima realización, no podrá compartir el justo regocijo nacional por los progresos alcanzados, las libertades conquistadas y el equilibrio de las fuerzas morales y materiales en acción que se vienen a inventariar como resultado de la evolución del organismo nacional; y cuyos estigmas caudillescos y de moreiras ponchudas reaparecen a desempeñar su triste papel.

El Dr. Sasso, que no ha sabido colocar a la justicia en el pedestal de consideración pública que le corresponde, está fuera de la actualidad, es un fruto que representa la retroversión de Gesler o Facundo Quiroga. El primero hace saludar su sombrero en la pica de la plaza de Altortí, como el Dr. Sasso ordena al vigilante de facción que salude el edificio del Juzgado. El segundo manda fusilar prisioneros, y luego vuelve al Retamo a sus largas partidas de naipes. El Dr. Sasso, atropella en la Asistencia Pública al detenido enfermo Dr. Chabrillón... y luego se pasea en coche descubriendo por frente a la celda de sus perseguidos.

Siempre los dejenados han cantado el triunfo sobre sus víctimas.

El indio baila al rededor de la masacre. Nerón cantó el incendio de su pueblo.

## REDACCIÓN

## Las víctimas del juez Sasso

## Dilaciones en los procesos

Como antes ya hicieramos con el desconceputado ex-juez González, técanos ahora venir perfilandó a diario sin peligro de que se nos agote el tema, las *travesuras* y venganzas del juez Sasso, cuya actuación en Misiones quedará grabada como un baldón en la historia de la justicia argentina.

Nuestros lectores, por la relación diaria que hace esta hoja, están ya impuestos de los excesos y atropellos que comete

**ESPECIALIDADES**  
DE LA  
**FARMACIA MISIONES:**  
LAS RECETAS de los SEÑORES MÉDICOS  
LA ATENCIÓN PERMANENTE  
Y LA OFICINA DE ANÁLISIS

Siempre precios módicos **TÓNICO PATICOD** JOSÉ FERNÁNDEZ DOS SANTOS  
POSADAS

Por sus excelentes condiciones

Todos prefieren el Jabón



(Marca registrada)

este funcionario, y tal circunstancia habrales permitido formarse un juicio de la talla moral del magistrado que en nuestro Territorio, debe administrar la buena y barata justicia que necesitamos.

El Dr. Sasso, que en la Pampa habíase iniciado ya en la carrera del funcionario bravo y arbitrario, arribó a Misiones con un enorme caudal de furia acumulada que bien pronto y sin que mediaran motivos empezó a desbordarse.

La historia de las primeras embestidas del doctor Sasso, está impresa en la conciencia de todos y se ha hecho tan popular, que los niños de las escuelas la saben de memoria... El juez Sasso empezaba a mostrar la hilacha de la que en buena hora y a tiempo se libraron los vecinos de la Pampa.

La benignidad del clima subtropical, favorecía los instintos impulsivos que lo dominaban y las azuzadas de la camarilla hacíanlas bien pronto explotar. El debut del doctor Sasso en Misiones terminó por convencer a los que aún lo creían casto, como lo bautizara en otro tiempo el director-propietario de «El Eco de Misiones». Fracasado en el encarcelamiento del gobernador, el hombre maduró en los silenciosas tertulias que celebraba con la camarilla negra, el nuevo plan de ataque. Esta vez sería contra los *insolentes* periodistas que se habían atrevido a criticarlo.

La primera racha del ataque fué lanzada contra los de esta casa y después siguió contra los de «El Radical». Los procesos por desacato hlovieron que era un gusto. El doctor Sasso, se había ingeniado un nuevo procedimiento para encerrar entre rejas a los que no le eran afectos.

El Tribunal llegó a no ocuparse de otra cosa que de los *terribles delinquentes* del desacato. Pero la furia y sed de venganza que presiona los nervios del Dr. Sasso, no se halla todavía satisfecha. Ahí están para decir lo contrario, el director de este diario, señor Naboulet y el doctor Chabrillón, ambos enjaulados desde hace ya unos cuantos días.

La tendencia vengativa del

juez Sasso, no reconoce límites. Veamos varios hechos:

El ex-director de esta hoja, Richelei Naboulet, fué procesado por falso testimonio por haberse hecho responsable de lo que publicaba LA TARDE. No puede haber acusación más monstruosa, y sin embargo el juez lo tuvo preso diez y seis días.

Excarcelado bajo fianza, se han señalado ya tres audiencias para fallar el asunto pero ninguna tuvo lugar. (1)

El mismo juez que lo procesó, procura ahora hacer todas las dilaciones para no verse en el compromiso de tener que absolverlo él mismo, puesto que condenarlo sería un crimen.

El administrador de esta hoja procesado por desacato, que no se ha probado ni se probará, hállase también bajo fianza.

Hace ya un mes que presentó un escrito recusando con causa al juez, puesto que no puede ser juez y parte y apesar del tiempo transcurrido, aún no se proyectó nada.

El doctor Sasso quiere prolongar su venganza manteniéndolos en carácter de procesados.

Nuestro director que recuso desde el primer momento al doctor Sasso, y que éste con objeto de mortificarlo se dió recién por recusado en los cuatro días de prisión del señor Naboulet permanece en Cárcel Pública, cuando ya debiera estar en Corrientes, a disposición del juez que debe entender en la causa.

El juez Sasso, cuando debe enviar el expediente a Corrientes de algún procesado enemigo suyo, hace toda clase de dilaciones para retardar el envío y cuando resuelve remitir al procesado, pide por nota los pasajes con objeto de que estos demoren más largo tiempo en llegar.

Tal es la síntesis de los hechos y tal el modo de proceder de este mal juez, del que ha tiempo supieron deshacerse los vecinos de la Pampa, a quienes solo fué palpar los primeros salpicones de su enfermedad.

(1) NOTA.—Escribo ya este artículo se nos informa que hoy tuvo lugar la audiencia del señor Richelei Naboulet. El Fiscal Dr. Ferrer ya no halló mérito para acusar.

## El Himno al Centenario

Del Sr. Andrés Gaos

El Consejo Nacional de Educación, ha resuelto permitir se cante en las escuelas durante las fiestas del próximo Centenario, el himno de que es autor el señor Andrés Gaos, premiado en el concurso abierto por el gobierno de la provincia de Tucumán.

Este permiso significa que el Himno Nacional Argentino de Vicente López y D. Blas Parera es el himno oficial en los actos a realizarse.

Corresponde esta aclaración para evitar cualquier confusión a que podrían dar lugar las leyendas que las obras musicales de ocasión, adoptan, como la que se hace referencia.

## PERIODISMO

«La Nota»

Tal es el título de un hermano colega que redacta en Tafi Viejo (Tucumán) el periodista L. Bis Mones. «La Nota» según expresa el prefacio puesto como programa en su primer número, viene a proseguir la misma obra que antes iniciará el amigo Mones con «Martín Fierro», publicación que por su independencia no fué del afecto de los politicastros que manejan por aquellos lugares los intereses públicos.

Al dar la bienvenida al nuevo paladín, auguramosle sinceramente, muchos éxitos en la nueva etapa periodística.

## NOTAS DE LA GUERRA

Brillante hazaña de 20 cazadores africanos

Existe allá, muy lejos, cerca de Salónica, un lugar inculto y salvaje, quemado por un sol de fuego, y que, por su excelente situación, domina una cadena de minúsculas colinas que se eleva del Vadas, en la frontera greco-serbia, donde alemanes y búlgaros han constituido grandes obras de defensa.

Las tropas aliadas constrúan a su vez formidables trabajos defensivos en torno de Salónica, y se pensó en colocar en esa elevación un observatorio para conocer cuáles eran los movimientos que el enemigo realizaba.

Para ello se eligió a un grupo de cazadores de Africa, que todas las mañanas se dirigían a la elevación y efectuaban reconocimien-

tos y observaciones. Pero, como las buenas ideas suelen ser compartidas, esa misma altura que ocultaba a las fuerzas germano búlgaras los movimientos de los aliados atrajo sus miradas y se pensó en establecer allí un puesto de observación.

Para llevar a cabo su intento, enviaron una compañía de infantería, con 150 plazas, que se puso en marcha por la noche y que al amanecer llegaba al pie de la colina.

Entretanto, un pelotón formado por 20 cazadores de Africa, al mando del ayudante B., se dirigía hacia el mismo punto, y llegó al pie de la vertiente contraria sin sospechar la presencia del enemigo.

No obstante, como una medida de prudencia, el ayudante destacó a los órdenes del sargento una patrulla de cinco hombres, encargada de llegar a la cima por el Oeste, mientras el resto del pelotón reconocía el terreno por el sur.

El pequeño grupo llegó a lo alto, y, como las veces anteriores, echó pie a tierra, dejando los caballos al cuidado de uno de los hombres, mientras el sargento, con los cuatro restantes, continuó el reconocimiento.

De repente, uno de los soldados se replegó diciendo:

—Al otro lado hay alemanes y vienen hacia la cumbre.

En efecto, a unos docientos metros se veía un grupo de alemanes que procuraban disimularse detrás de los accidentes del terreno.

Fuego a voluntad—

El sargento juzgó con rapidez la situación. Si se retiraba sin combatir, el otro grupo que se disponía a llegar a lo alto por el otro lado, no se daría cuenta de lo ocurrido y se exponía a ser envuelto. Si el enemigo tenía tiempo para instalarse en la altura, sería después mucho más difícil desalojarle. Entonces resolvió atacar y dió la orden.

—Fuego a voluntad sobre el enemigo que tenemos al frente!

Los cinco disparos tuvieron el resultado inmediato de hacer surgir el resto de la compañía, que apareció de pronto ante los cinco jinetes franceses.

Estos continuaron su fuego con la intención de prevenir a sus compañeros.

El sargento comprendía que la situación iba haciéndose cada vez más comprometida y decidió dar la orden de retirada. Todos saltaron sobre sus caballos y bajaron al galope hacia la llanura.

Pero el resto del pelotón, al ver el fuego, tomó posiciones en uno de los flancos y abrió sobre los atacantes un nutrido fuego de costado.

El jefe enemigo creyó que había caído en una emboscada y se dispuso a batirse en retirada, perseguido por el fuego de los dos grupos que se habían reunido.

El sargento que había mandado al grupo que inició el fuego cayó herido en el brazo izquierdo y la muñeca derecha.

Cuando fué conducido a Saló-

PIDA Ud. LA CERVEZA

"CRISTAL"

La más sana y agradable



CEHIPE

CENTRO DE ESTUDIOS HISTÓRICOS, INVESTIGATIVOS Y PERIODÍSTICOS DE ENTRE RÍOS

Material digitalizado con fines educativos, culturales y de investigación, en el marco del "Concurso de subsidios para proyectos de preservación documental 2013" del CEHIPE.



CENTRO DE CONOCIMIENTO DE LAS MUJERES



BIBLIOTECA PÚBLICA DE LAS MUJERES

ca, mientras lo curaban en la ambulancia, el general comandante de la brigada de caballería le preguntó qué había pensado al ver que un número considerable de enemigos lo atacaban, y respondió

simplemente: "Mi general, pensé en que mi mujer iba a quedar viuda."  
La heroica conducta de este sargento ha sido premiada con la medalla militar.

# LA GUERRA EUROPEA

**Operaciones italianas—Violentos combates de artillería—Pérdidas austriacas—Evacuación de Lemberg por los austriacos—En el frente francés—Duelos de artillería en Verdún—El nuevo gabinete griego.**

## OTRAS NOTICIAS

**Buenos Aires, Junio 23.**—Llegó a esta capital procedente de Roma el nuevo intermunicio apostólico Monseñor Vassalo.  
—Esta tarde se volverá a reunir la Cámara de Diputados.  
**Nueva York, Junio 23.**—El comandante del cañonero norteamericano "Annapolis", informó al ministerio de Marina, que en la localidad de Mazatlán, los mejicanos atacaron con sus hombres a los habitantes sin que mediara provocación alguna.  
El ministerio de la guerra dio orden a las milicias de los estados de Missouri, Kansas y California, que alisten las tropas que custodian la frontera mejicana dentro del territorio de aquella República.  
**Washington, Junio 23.**—Anticiándose por consejos de los cónsules mejicanos, partieron para su país muchos residentes de esta nacionalidad que se hallaban en diversos puntos de los Estados Unidos.  
Agrega la información que los negociantes mejicanos establecidos en el territorio de la Unión, tratan de cobrar sus cuentas antes de partir.  
**Washington, Junio 23.**—Vuelve a observarse una marcada excitación pública en favor de la guerra. Varios ciudadanos norteamericanos han telegrafiado al presidente Wilson, pidiéndole establezca la ley marcial en la región del Paso para hacer respetar la vida e intereses de los habitantes.  
**Nueva York, Junio 23.**—El consulado mejicano en esta capital anunció anoche que en el combate librado en Carrizal, resultaron 12 norteamericanos muertos y 17 prisioneros. Los mejicanos tuvieron 14 muertos y 30 heridos.  
**Roma, Junio 23.**—Ayer con motivo del cumpleaños del generalísimo Cadorna, éste fue muy felicitado.  
**Roma, Junio 23.**—El ministerio de la guerra, dio a publicidad un comunicado en el que dice lo siguiente: Los italianos están desplegando actividad extraordinaria en toda la región del Trentino, donde se libran los tensísimos combates de artillería. Las ametralladoras italianas lograron diezmar a varios regimientos enemigos. El número de austriacos muertos y heridos es impresionante. Muchos cadáveres permanecen inseputos.  
**Paris, Junio 23.**—Una información recibida de Amsterdam anuncia que los austriacos evacuaron la ciudad de Lemberg ante el rápido avance de las tropas moscovitas.

**Paris, Junio 23.**—La información facilitada anoche a los diarios por el Ministerio de la Guerra anuncia que en Verdún continúan librándose violentísimos combates de artillería. Al oeste del frente de Vaux, las tropas republicanas rechazaron dos fuertes ataques enemigos.  
En los demás puntos del frente, el día transcurrió sin novedad.  
**Petrograd, Junio 23.**—Anticiándose con carácter oficial, que los austro húngaros evacuaron Lemberg. Las tropas rusas que avanzan sobre dicha ciudad halláase a cuarenta millas por la parte oeste.  
El camino que conduce a Lemberg, hállase atestado de camiones mostovitas, que transportan municiones y material de artillería. En los círculos militares y oficiales calculáase que los rusos ocuparán Lemberg en los primeros días de la semana próxima.  
**Londres, Junio 23.**—Despachos de Atenas anuncian que continúa sin resolución la crisis ministerial griega.  
Según las mismas informaciones asegúrase que Venizelos entrará a formar parte del nuevo gabinete.

## LOTERIA

**Buenos Aires, Junio 23.**—Salió premiado el número 2.741 con ochenta mil pesos.

## Crónica Social

### Viajeros

De Apóstoles el señor Antonio Oliveira.  
—De Loreto el señor Arturo Oliveira.

### Recreo Posadas

Mañana habrá función en este Cine; se exhibirá «Fedora» en 12 partes drama policial, «Robinet guardia civil».  
El domingo la hermosa película de la Cines «Entre hombres y fieras» en 16 partes.  
Los espectáculos empezarán a las 8 p. m.

### El carácter de las mujeres

Según un sabio norteamericano que se ha dedicado a estudiar la influencia que el clima, las costumbres, etc. ejercen en el carácter de las mujeres, he aquí las cualidades características de las féminas de algunos países.  
Alemania: sentimental, honrada, amante de la música y enemiga de los animales, especialmente del gato.  
Francia: elegante y zalamera, imperativa y voluble.  
España: celosa, alegre, imitadora y estafadora.  
Inglaterra: testaruda, sentimental y amante de los animales, especialmente del perro.

Americana del Sur: despreocupada, indolente, enamorada, orgullosa y burlona.  
Norteamericana: carácter independiente, amante al sport y del peligro.  
Japonesa: tímida, acariaciadora e infantil.  
Austriaca: bulliciosa, alegre y gran amiga de aventuras de amor.  
Italiana: soñadora, idealista y fantástica, como Venecia.

## NOTICIAS VARIAS

### Sub Prefectura

Por expediente número 307 se autoriza a la agencia Mihánovich para que por razones de bajante del río, alteren su itinerario los vapores de pasajeros «Uruguay» y «Ituzaingo» efectuando su servicio los días martes y viernes, cuando el estado del río no permita que lo hagan los jueves y domingo.  
Veníense a los pasajeros que cuando los vapores por las causas expresadas salgan los martes o viernes no habrá combinación directa en Corrientes para Buenos Aires.

Habiéndose puesto en condiciones reglamentarias, se levantó la prohibición de navegar como conductor de máquinas de motores marinos de combustión interna a don Juan Carmona.

En libertad por haber cumplido la detención que se le impuso el sujeto Fermín Garce.

Por no haber dado cumplimiento a disposiciones de inspección de máquinas se prohibió la navegación de las embarcaciones siguientes: Remolcador «Centenario» de Oría Hnos, lancha «Lemoisse» de Eduardo Periqui, remolcador «Blanca R» y «Elisabet» de Núñez, Gibaja Martínez y Cia, lancha «Elvira» de Oría Hnos.

### Fluviales

Nos comunica la Agencia Vandoni que debido a la bajante del río, el vapor «Uruguay» dejará de salir los domingos para hacerlos los martes y viernes hasta Ituzaingo, donde hará combinación con el vapor «Ituzaingo», de la misma empresa.

### Municipalidad

Comisario del Mercado: Comunica que el abastecedor Emilio Galarza no se ha presentado a abonar la suma de tres pesos que le corresponde por derecho de sus dos puestos.  
—Encargado del Cementerio: Comunica las novedades del día de ayer.

## Almacén Popular

Recibió: Café ouro preto. Crema de Manzana, Banana, Ananás, Membrillo, Guindas, Frutillas, Ciruelas, duraznos.

## Aviso de licitación

Líbase a propuestas por el término de treinta días para la ejecución del servicio de transporte de Correspondencia entre varias líneas del territorio de Misiones.  
Por el pliego de condiciones y demás datos ocurrir a la oficina de Correos de Posadas.  
Posadas, Junio 15 de 1916.  
J. D. Guzmán.

## Sulky De cuatro ruedas

Con espléndido entallo de raza y guarniciones completas. Todo en buen estado, se vende a precio de ocasión.

# Villa Iguassú

ALTO PARANA (EX-COLONIA MILITAR) (BRAZIL)

Floreciente población, de clima saludable, en franco desarrollo y de gran porvenir por su situación en las cercanías de los famosos SALTO del IGUAZU y del GUAYRA.—Lindos sitios y quintas, buenas tierras para agricultura, etc. etc.—A solicitud, se envían informes sobre condiciones de venta y todo lo demás que pueda interesar.  
Dirección: CENTRO POPULAR—Villa Iguassú—Alto Paraná (Brasil)

## Peluquería Española DE Manuel Molina

PRENTE AL BANCO ESPAÑOL PRECIOS SIN COMPETENCIA  
Afeitado ..... \$ 0.30  
Cortar el pelo ..... 0.30  
Lecciones a precios módicos. Esmerado servicio.

## Asistencia Pública Nacional

### Compra de víboras

Esta Asistencia acepta las donaciones que se quiera hacerle de Víboras venenosas y paga un peso a quien desee venderlas. Las víboras curarán ser sanas y conservarán sus colmillos. Se prefieren las más virulentas: Yarará, Coral, La Cruz, Cascabel, Nandú, etc.  
Estos ofidios se destinan al Instituto Bacteriológico para preparar el suero antivenoso contra las víboras de la región.  
La Dirección.

## FOTOGRAFÍA

# “LUZ Y SOMBRA” DE Ramón O. Dorrego

El que suscribe tiene el agrado de participar a su distinguida clientela y al público en general, que ha trasladado su taller a la calle San Lorenzo y Rioja a una cuadra del Departamento de Policía. Introduciendo a la vez grandes mejoras con lo cual queda suprimido los días nubados y de lluvia, que son muchos crees que no son buenos como los días de sol. Pues con los grandes objetivos ultra-luminosos y la extrema sensibilidad en las placas con que cuenta hoy el arte fotográfico, más las galerías de Vidrios, ya no hay días malos. La casa cuenta con todos estos elementos. Las personas que deseen presentarse el día más lluvioso, que tendrán gusto de hacerle un retrato completamente gratis como prueba.

# Pompas Fúnebres

## DE MATIAS y NIETO

Se atienden toda clase de servicios desde el más modesto al más lujoso con prontitud y esmero.

PRECIOS MODICOS

# ¿Queréis vestir a la moda?

# LA CASA TERZI Satisfará vuestro deseo

Única que ejecuta fielmente las últimas creaciones, cuyo dueño, profesional de notoria actuación, dirige con escrupulosidad hasta el último detalle

Especialidad en Trajes de Etiqueta  
Seleccionado sock de mercaderías inglesas

Atiende pedidos y remite muestras al Interior—Representación única y exclusiva de los afamados impermeables BURBERRY, Londres.—Trajes de Sport y Equitación

CALLE COLON—PLAZA 9 DE JULIO



CEHIPE

Material digitalizado con fines educativos, culturales y de investigación, en el marco del "Concurso de subsidios para proyectos de preservación documental 2013" del CEHIPE.



CENTRO DE CONOCIMIENTO BIBLIOTECA PÚBLICA DE LAS MISIONES

### Avisos profesionales

**Dr. Andrés Chabrilón**  
ABOGADO

Abogado del F. C. N. E. Argentino.  
Banco de la Nación  
de Nuñez, Gibaja, Martínez y Cía  
Estudio:—CALLE CORDOBA Y JUNIN  
POSADAS MISIONES

**Lorenzo R. Piñero**  
ESCRIBANO NACIONAL

Atiende al público de 1 á 6 p. m.  
Belgrano entre Félix Azara y Bs. Aires

**Dr. Macedonio Fernández**  
ABOGADO

Estudio: LAVALLE 560  
BUENOS AIRES

Redactará escritos y consultas  
que le sean solicitados por correo

**Enrique Bertran**  
ARQUITECTO CONSTRUCTOR

PRESUPUESTOS—PLANOS Y CONS  
TRUCCIONES EN GENERAL  
Por más informes ocurrir: casa del señor  
JOSÉ FERNÁNDEZ DOS SANTOS  
POSADAS

**Miguel Angel Martínez**  
ABOGADO

Ha abierto su estudio en esta ciu-  
dad, atendiendo exclusivamente asun-  
tos CIVILES Y COMERCIALES.  
Calle Colón entre San Martín y Sa-  
miento.

**Dr. Juan Parola**  
MÉDICO-CIRUJANO

Especialmente: Vías urinarias, señoras  
y niños.—Consultas de 8 a 10 a. m. y de  
2 a 5 p. m.—Calle Junin entre Córdoba  
y R. J. M.

**JULIO DIONISI**  
Constructor de obras

Planos y Presupuestos  
Construcciones en general  
25 DE MAYO Y ENTRE RIOS

MODISTA

De la Escuela Superior de Corte de

ROMA

**Julia B. de Stefanini**  
TRAJES  
de PASEO y CEREMONIAS  
BLUSAS VISOS BATONES  
—Calle Bolívar eq. 3 de Febrero—POSADAS

## Mueblería La Europea



Rogamos á nuestros clientes del interior, que en la  
primera ocasión que bajen á ésta, se dignen visitar nuestra  
Gran Exposición de Muebles en la seguridad de que halla-  
rán en cualquier momento algo que les convenga y que  
comprarán por ser á precios reducidísimos y de construc-  
ción sólida y elegante. Estimamos comparen nuestras  
mercaderías y nuestros precios con los de cualquier otra  
casa del ramo.

\$ 95

Un juego Dormitorio, de 5 piezas, ma-  
cisco, lustrado á puño, los costados con  
tableros, una biselada, con mármol-  
—les, elástico patentado.—

\$ 95

Embalaje y acarreo hasta la estación ó puerto de salida, GRATIS

P. CHAPOV Y GIRSON

POSADAS

MISIONES

**Federico Oderman**  
ARQUITECTO-CONSTRUCTOR  
CONTRATISTA

CONSTRUCCIONES EN GENERAL  
PLANOS—PRESUPUESTOS  
Calle Sarmiento, al lado de la Mueblería  
LA ARGENTINA

**Eduardo R. Bianchi**

ESTUDIO DEL DR. ANDRÉS CHABRILÓN

Atiende asuntos judiciales y  
administrativos  
BOLIVAR ENTRE JUNIN Y SAN LUIS  
POSADAS Misiones

**EL VERDADERO AUTOR  
DE LAS**

**Maravillosas Curaciones**  
Dn. Joaquín Penadés



Estación Lima F. C. B. A. y R. Abril 20.

Señor Joaquín Penadés  
Buenos Aires.

Estimado Señor: En ocho meses de crue-  
les sufrimientos no encontré alivio siquiera  
al terrible reumatismo que minaba mi ex-  
istencia y causado de mi mal, sin poder  
resistir á los dolores que en todo mi cuerpo  
sentía, fui á sus manos. Lo que pasó ya  
lo sabe usted mejor que nadie. Curo ra-  
dicamente al solo poder de su fluido y  
hoj para comprobar los hechos que tanto  
le honran quiero hacer público lo que per-  
sonalmente le manifiesto, y bajo mi palabra  
de hombre declaro: que en solo 27 sesiones  
fui dado de alta, completamente sano de  
un reumatismo articular gotoso que me te-  
nía postrado por espacio de 8 crueles me-  
ses.

Nada más tengo que agregar, mis hijas  
como yo solo tienen palabras de profundo  
agradecimiento á usted y como lo dije di-  
cho me complazco en hacerle público en  
este documento, que firmo con las per-  
sonas que han visto mi caso y garantizan  
la verdad de lo que manifiesto.

Como un deber le mando el presente  
certificado que firmo en la Estación Lima  
(F. C. B. A. y R.) en la fecha.  
Firmado: Donato Carella, Testigo: Bar-  
nardo Bottani, Marcelino Melo, Ciraco  
Saxez, Pedro Combe, Ulato Galassi, Guido  
Corino, Juan Tamara, Juan Gozalo, José  
Andrés, Genaro Canora, Julián Budana,  
José Ordóñez, Cristóbal Capello, Canuto  
Lamborghini, Francisco Barocchi, Andrés  
Fanello.

# Recreo POSADAS

**Empresa Damos—CINEMA**

**Funciones: Jueves, Sábado, Domingo y días feriados**

Los grandes estrenos de la semana—Los films sensacionales

Martes 20: **Los misterios de la calle de Niza**  
Policíal espléndida—Milano film.

Jueves 22: **El precio de una felicidad**  
Notable cinta trágica.—Pasquali film  
Polidor celoso—Muy cómica

Sábado 24: **FEDORA**  
Estilo Protea—Preciosa película policíal—12 partes

Domingo 25: **Entre hombres y fieras**  
Pasquali film.—16 partes

Domingo 2 de Julio **VICTORIA O MUERTE** Colosal

**Empresa de Navegación  
JACOBSEN Hnos.  
Lancha "Paraguay"**

Viajes a Itacú todos los Sábados  
1 \$ 1.50ida y vuelta. Salidas de Pa-  
sadas a las 7.30 a.m. y de Encarna-  
ción a las 7.40 regresando de Itacú  
a las 11.30 a.m., los días domingo y  
feriados queda á disposición de las  
familias para pasos a 5 \$ por hora,  
los biletos para Itacú se expedirán  
toda la semana en el escritorio de  
nuestro Taller o a bordo al día de  
salida, para pasos deben avisar el  
día antes y la hora que se desea ocu-  
par la lancha. **Jacobsen Hnos.**

**Sedesea arrendar**

En los alrededores de Posadas, hasta una  
legua de distancia, se desea arrendar de  
dos ó cuatro chacras, que tengan casa, gal-  
pón y que estén albramados. Dirigirse á  
esta Administración.

**"Farmacia del Pueblo"**  
DE  
**Lindolfo G. Monzón**  
FARMACÉUTICO

ANÁLISIS QUÍMICO DE INTERÉS  
CLÍNICO

**Sueros Antifoliales**

ESTERILIZADOS AL AUTOCLAVE, EN  
AMPOLLAS CERRADAS Á LA LÁMPARA

**SURTIDO COMPLETO DE DRO G S**  
PRODUCTOS QUÍMICOS—FARMACÉUTICOS

**Oxígeno puro**

Prescripciones médicas preparadas con  
toda prontitud por personal com-  
petente y bajo la dirección  
de su dueño.

**Se prepara "606"**

Registro de las marcas llevado con  
la mayor exactitud para cuando  
se ofrezca repeticiones  
EQUIDAD EN LOS PRECIOS

Aparatos, útiles y productos fotográficos  
Buenos Aires esquina Sarmiento  
**POSADAS**

**"A LA CIUDAD DE ROMA"**  
**Castagnino Hnos. & Cía.**

Casa de confianza fundada el año 1882  
Calle San Martín, esquina Juan  
ROSADE DE SANTA FÉ

Una de las más importantes y más com-  
pletas de Sud América. — Importadores de  
máquinas agrícolas en general.  
Único representante en Posadas **PEDRO  
GIORIO**—San Martín eq. Rivadavia.  
Soliciten catálogos y Sección Sastorería.

**"LA ARGENTINA"**  
Mueblería y Carpintería



DE:

**Rodolfo Borowski**

**Surtido completo de todas clases de muebles  
dormitorios y comedores en todos estilos y mader-  
ras. Se hace cualquier trabajo de encargo por  
fino que este sea con perfección prontitud y es-  
mero, á precio que no admite competencia :**

**Se garante los trabajos**

Calle Achacacho y Sarmiento  
**POSADAS**

Misiones

## B. Wasmosy y Cía.

**Se ocupan de compras y ventas  
de toda clase de ganados. Tienen  
depósitos permanente de novillos  
gordos y para invemar. Cuantan  
con extensas relaciones en el Pa-  
raguay. — Datos, informes — tran-  
sacciones en el ramo.**

CONSIGNACIONES

Dirección Telefónica: WASMOSY—Posadas

## LÜTZ hermanos

Tienen siempre un buen surtido de MERCADERÍAS GENE-  
RALES y reciben constantemente nuevos surtidos. — Venden a  
precios módicos y prestan atención a sus clientes: condiciones  
que hacen muy recomendable esta casa.

Posadas — Plaza 9 de Julio esquina Colón y Bolívar — Mision



**CEHIPE**

Material digitalizado con fines educativos,  
culturales y de investigación, en el marco del  
"Concurso de subsidios para proyectos de  
preservación documental 2013" del CEHIPE.



BIBLIOTECA PÚBLICA  
DE LAS MISIONES

# Estancia y Colonia "Santa María"

(MISIONES)

Venta de 25.000 hectáreas de Chacra de Campo abierto à Monte

Lotes de todos tamaños y à 5 AÑOS DE PLAZO

Primera sección ya amojonada y lista para entregar. — Título provisorio al abonar la primera cuota y al terminar el pago se dará enseguida el Título Definitivo.

Terrenos especiales para el cultivo de yerba-mate, arroz, tabaco, algodón, maíz, mandioca, frutales, etcétera. — Seis leguas de Apóstoles, F. C. N. E. A. — Clima saludable.

Depósito de Maderas

Compra-Venta de Hacienda

Copio de Frutos en General

Casa de Negocio y Comisiones

Por más datos dirigirse à:

**Parish & Simmelhag**

Estancia y Colonia "Santa María"

CONCEPCIÓN DE LA SIERRA

MISIONES — ARGENTINA.

# Villa Lanús

De interés para todos  
Modo de conjurar la crisis

VENTA DE TERRENOS POR MEN-  
SUALIDADES y à PLAZOS — TI-  
RRAS INMEJORABLES PARA TODA  
— CLASE DE CULTIVOS —

En este pueblo, de grandioso porvenir para el futuro, situado à un paso de la capital del Terri-  
torio, existe ya una Escuela, Juzgado de Paz, Sub-Comisaría, Capilla, Correas y Telégrafos, Molino  
Arrocero de Gramajo y Kilner, Carnicería, Panadería, Polvoraria, Horno de Ladrillos, y acaso a corto  
tiempo las colonias de Gramajo y Kilner y de Esmerillo Lanús, ambas dedicadas al cultivo de arroz y her-  
talizas, cría de cerdos, etc., habiéndose inaugurado ya la fabricación de embutidos, industria que ad-  
quirirá en poco tiempo grandioso progreso. — Adquirir un terreno en este pueblo, es echar las bases de  
un brillante porvenir, que asegurará la felicidad à cuantos aprovechen la oportunidad que se les brinda  
de hacerse propietario sin gran desembolso.

Por mayores detalles y condiciones, dirigirse en Posadas, al señor ANTONIO BENEDETTI, calle De. A. (Cruz Magaña)

## ESTABLECIMIENTO GRÁFICO

# ALBERDI

### Impresiones en general

Especialidad en trabajos comer-  
ciales de todas clases

SE IMPRIMEN TAMBIEN:

PERIÓDICOS, REVISTAS Y CARTELES

EN NEGRO Y COLORES

— PRECIOS MÓDICOS —

POSADAS

CALLES  
COLÓN y SARMIENTO

Se atienden y se despachan  
pedidos para la campaña  
siempre que vengan acom-  
pañados de su importe

PARA CONSULTAS Y PEDIDOS

DIRIGIRSE AL

— ADMINISTRADOR —

MISIONES

## Empresa de Navegación

JACOBSEN HERMANOS

ITINERARIO DEL RAPIDO VAPOR

«CUÑATAY»

ENTRE POSADAS, ENCARNACIÓN Y COLONIA HOHENAU  
CON PASAJEROS Y RECOMIENDAS ÚNICAMENTE

«CUÑATAY» — Salidas de Posadas hasta San Ignacio, todos los días à las 7 a. m.  
Hasta Hohenu, los Lunes, Miércoles y Viernes, tocando todos los puertos argentinos  
y paraguayos, regresando al mismo día de la salida, à las 8.30 p. m.  
NOTA — Las encomiendas no se reciben à bordo el día de salida, sino en nuestro Taller  
todos los días de 7 à 10 p. m.

## Ferro Carril Nord Este Argentino

CAMBIO DEL HORARIO DE TRENES

Se pone en conocimiento del público que desde el 1º de Mayo  
de 1916 rige el siguiente horario de trenes:

LLEGADA A POSADAS

SALIDA DE POSADAS

Miércoles: Internacional de Bs. Aires  
à Asunción à las 6.30 a. m.  
Viernes: De Concordia, à las 11.12  
p. m.

Lunes: Internacional de Asunción à  
Bs. Aires à las 8.50 p. m.  
Viernes à la 6 a. m. para Concordia

## POSADOS DE PARABIENES

Gran acontecimiento del día

PRÓXIMAMENTE  
Exceptional Remate de Tierras  
JUDICIAL

Por Jacob M. Wahnish

Parte al contado y à plazos  
LA CHACRA EL PALOMAR

Dividida en lotes, el paraje más alto lo-  
zoz bello y pintoresco que domina la Ciu-  
dad de Posadas, y una extensión inmensa  
del Rio Paraná, y de las costas del Parag-  
way.

El suelo dorado del vecindario de esta  
Ciudad por fin se realizará y podrá ser  
propietario en este paraje.

El subuelo tiene por lo menos 15 me-  
tros de pura tierra, y lo mejor e impagable  
son las aguas puras y dulces que producen  
los pozos de esas alturas y a pocos metros  
de profundidad frente al paraje elegido para  
las habilitaciones de aguas corrientes, y el  
paso indicado en los proyectos de las líneas  
de tranvías.

Sobre la Avenida General Mitre, el Cami-  
no al Zebalao y a la Villa Gutiérrez y à  
continuación del Ejido de la Ciudad, ha-  
biéndose abierto las calles del mismo ancho  
y en días recientes à continuación de las  
calles, Felix Azara, Colón, San Lorenzo, y  
Ayacucho las más importantes, y mejor  
calificadas de la Ciudad, à siete cuadras de  
la plaza y de Julio el paraje de mayor  
movimiento de la población por ser la en-  
trada y salida para todos los pueblos del  
Territorio.

Esta bellísima propiedad que por su ubi-  
cación está llamada à ser dentro de poco  
el jardín más pintoresco de Posadas, y de  
un porvenir grandioso, y muy próximo por  
los adelantos y progresos constantes de esta  
Ciudad emporio de riquezas por su situa-  
ción limitrofe con la República del Brasil  
de donde forzosamente tienen que aban-  
darse de sus necesidades los 40 à 50 mil  
trabajadores que pueblan esas inmensas  
bosques casi vírgenes que se encuentran en  
existencia.

La crisis tendrá que desaparecer, y vol-  
verán los tiempos que hemos visto de tan  
extraordinario movimiento que se llegó à  
colocar por una casa de un salón y una

habitación, \$ 350 mensuales, y cualquier  
casa para familia hasta 100 mensuales.  
Esto no es propiamente el no la realidad,  
y lo que quedará que suceder automen-  
tada la aludencia de las familias que diari-  
amente vienen à radicarse en esta Ciudad —  
pues esos inmensos capitales que están in-  
vertidos en los obrajes del Alto Paraná, de  
ninguna manera sus dueños los darán por  
perdidos, y la paralización de ellos se debe  
à la guerra europea, que una vez termina-  
da y que se cree que será muy pronto, vol-  
verán à su movimiento.

La Ciudad de Posadas con un radio muy  
limitado por tener à sus dos costados el  
gran Rio Paraná forzosamente su población  
tendrá que extenderse y muy pronto hacia  
este lugar, pues siempre hermosísimo, tiene  
la ventaja de estar en una altura que genera  
en los días más calurosos de la estación de  
verano, de las brisas deliciosas del Rio Pa-  
raná, la que domina en toda su extensión.

Esta propiedad acaba de ser mensurada  
por el inteligente Agrimensor Don Francis-  
co Facilitando en lotes muy ventajosos por  
sus dimensiones, los que se están amojon-  
ando y una vez terminada saldrán à remate  
público por orden judicial — y con una  
buena oferta.

Comprar un lote en este lugar, con las  
ventajas y condiciones que en oportunidad  
se anunciarán — ser propietario, constituirá  
un porvenir asegurado. Cualquier dinero  
empleado en esta compra, en estos momen-  
tos de crisis, se multiplicará en su valor,  
dado el precio asombroso en que hace poco  
se pagaba en lugares bajos y muy distan-  
tes de la población y que han llegado à  
venderse los lotes de diez varas de frente  
por colchicho de fondo, hasta \$ 1500 por  
lote y en el radio de la ciudad hasta diez  
pazos la vara cuadrada.

El Remate se anunciará con 15 días de  
anticipación, una vez estén terminados los  
trabajos de amojonamiento y los planos que  
se están confeccionando — y se explicará con  
claridad la base de cada lote, comisión y  
condición de pago. El público desde ya  
puede ir eligiendo en el mismo terreno y  
prepararse para esta Gran Remate Judicial  
de oportunidad.

Por más datos, à mi escritorio, calle Fé-  
lix Azara esquina Belgrano.  
Jacob M. Wahnish  
Remate Publico

NOVA Otra gran sorpresa: Luchera et, donde  
habían sus dueños los herederos de Luchera  
Durán, también se está dividiendo en lotes  
los que se venden en Remate Público también  
por orden judicial, cuyos detalles y demás  
datos se publicarán oportunamente.

## Librería "Del Colegio"

DE

**MARIANO DÍAZ**

LA MEJOR SORTIDA DEL TERRITORIO

Artículos de escritorio en general  
Novelas Literarias — Útiles para Colegios — Textos escolares

SE ATIENDEN PEDIDOS DEL INTERIOR VINIENDO  
ACOMPANADOS DE SU IMPORTE

# "RETORNO"

Por Claudio Guerdile, à 2 ps. el ejemplar  
En la Librería del "COLEGIO"



CEHIPE

Material digitalizado con fines educativos,  
culturales y de investigación, en el marco del  
"Concurso de subsidios para proyectos de  
preservación documental 2013" del CEHIPE.



CENTRO NACIONAL DE CONOCIMIENTO



BIBLIOTECA PÚBLICA DE LAS MISIONES